# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LAW DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 24/2011-LD, dated 31st October 2011)

## **NOTIFICATION**

In exercise of the powers conferred by section 6 of the Legal Services Authorities Act, 1987 (Central Act 39 of 1987), read with rule 4 of the Union Territory of Puducherry Legal Services Authority Rules, 1998, and in consultation with the Hon'ble Chief Justice of High Court, Madras, the Lieutenant-Governor, Puducherry is hereby pleased to nominate the following members as non-official members of the Union Territory of Puducherry Legal Services Authority, Puducherry, in the place of the non-official members already appointed *vide* G. O. Ms. No. 7/2007-LD, dated 9-3-2007 of the Law Department, Puducherry, namely:—

- (1) Thiru S. Nadamuni, Retired District Judge, Puducherry.
- (2) Thiru L. Veeranath Rao, Retired District Judge, Puducherry.
- (3) Thiru G. Patrick, Retired District Judge, Puducherry.
- (4) Thiru K. S. Mohandas, Retired Judge, Family Court, Puducherry.
- (5) Tmt. C. K. Ajithakumari, Advocate, Puducherry.
- (6) Tmt. O. Fathima Bai, Advocate, Puducherry.
- (7) Thiru V. P. Abdul Rehman, Advocate, Puducherry.
- 2. The abovesaid non-official members shall hold office for a period of three years from the date of issue of this notification.

(By order of the Lieutenant-Governor)

JOHN CLAUDE POMPEI MARIADASSOU, Law Secretary to Government.

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LAW DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 25/LD/2011, dated 31st October 2011)

# **NOTIFICATION**

In exercise of the powers conferred under sub-section (1) of section 25 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Central Act No. 2 of 1974) and in continuation of the G.O. Ms. No. 1/LD/2004, dated 14-1-2004 of the Law Department, Puducherry, the Lieutenant-Governor, Puducherry is pleased to extend the appointment of Thiru P. K. Valsaraj, Advocate, Varsha House No. 2/935, Aanavathukkal, Mahe as Assistant Public Prosecutor for Mahe region for a period of three years from 29-11-2006

to 28-11-2009 and a further period of three years from 29-11-2009 to 28-11-2012 or until further orders, whichever is earlier.

The Lieutenant-Governor is also pleased to appoint Thiru P. K. Valsaraj, Advocate, Mahe to function as Assistant Government Pleader for Mahe region for the abovesaid period.

The terms and conditions of appointment of Assistant Government pleader-*cum*-Assistant Public Prosecutor for Mahe region shall be as set out in G. O. Ms. No. 326, dated 20th October 1976 of the Revenue Department, Puducherry.

(By order of the Lieutenant-Governor)

JOHN CLAUDE POMPEI MARIADASSOU, Law Secretary to Government.

# புதுச்சேரி அரசு தொழில் மற்றும் வணிகத் துறை

ஒப்பந்தப்புள்ளி அறிவிப்பு

புதுச்சேரி தொழில் மற்றும் வணிகத் துறை அலுவலகத்திற்குச் சொந்தமான பழைய ஆங்கீலம் மற்றும் தமிழ்ச் செய்தித்தாள்களை வாங்கும் பொருட்டு ஒரு கீலோவிற்கு சம்மதித்த விலையைக் (வரி நீங்கலாக) குறிப்பிட்ட முத்தீரையிட்ட ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் வரவேற்கப்படுகின்றன.

 பின்வருமாறு ஒவ்வோர் இனத்தீற்கும் தனித்தனியே விலை விகிதம் இவ்வளவு எனக் குறிப்பிட வேண்டும்.

> ஒரு கீலோவிற்கான விலை

- (1) பழைய தமிழ்ச் செய்தித்தாள்கள் . .₹
- (2) பழைய ஆங்கீலச் செய்தித்தாள்கள் . .₹
- 3. முத்தீரையிடப்பட்ட உறையின்மீது பழைய செய்தீத்தாள்கள் வாங்குவதற்கான ஒப்பந்தப்புள்ளி எனக் குறிப்பிட்டு அவை இயக்குநர், தொழில் மற்றும் வணிகத் துறை, தட்டாஞ்சாவடி, புதுச்சேரி-9 என்ற முகவரிக்கு வரும் 14-12-2011 அன்று நண்பகல் 12.00 மணிக்கு முன்பாக வந்து சேரும் வகையில் அனுப்பப்பட வேண்டும். அன்றைய தீனமே மாலை 3.30 மணிக்கு ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் பிரித்துப் பார்க்கப்படும். அதீகபட்சத் தொகை குறிப்பிட்டவருக்கு ஒப்பந்தம் கொடுக்கப்படும்.
- 4. ஒப்பந்தப்புள்ளியில் கலந்துகொள்ள விரும்புபவர்கள் முத்திரையிட்ட உறைகளை அலுவலகத்தில் சேர்க்கும்போது ₹ 200 (ரூபாய் இருநூறு மட்டும்)க்கான தொகையை தொழில் மற்றும் வணிகத் துறை காசாளர் அவர்களிடம் செலுத்த வேண்டும். ஒப்பந்த விற்பனை முடிந்தவுடன் வெற்றி பெறாத ஒப்பந்ததாரர்களுக்கு அவர்கள் செலுத்திய நம்பிக்கைத் தொகை திருப்பித்தரப்படும். வெற்றி பெற்றவருடைய நம்பிக்கைத் தொகை அரசாங்க கணக்கில் அவர்களின் பெயரில் காப்புத் தொகையாக வைக்கப்படும்.

- 5. வெற்றி பெற்ற ஒப்பந்ததாரர் முழுத்தொகையினையும் உடனடியாக செலுத்தி செய்தித்தாள்களை அவரது சொந்த செலவில் இந்த அலுவலக உத்தரவு கீடைத்த 24 மணி நேரத்திற்குள் இவ்வலுவலகத்திலிருந்து அப்புறப்படுத்திவிட வேண்டும். அப்படி செய்யத் தவறினால் அவர் செலுத்திய நம்பிக்கைத் தொகை அரசாங்கத்தைச் சேரும் மற்றும் அவர் மேற்கொண்டு செய்தித்தாள்களை எடுத்துச் செல்லும் உரிமையை இழந்து விடுவார்.
- 6. எந்தக் காரணமும் கூறாமல் அனைத்து அல்லது ஏதேனும் ஓர் ஒப்பந்தப்புள்ளியை மறுக்க கீழே கையொப்பமிட்டவருக்கு உரிமை உண்டு. ஒப்பந்த விதிகளை மீறினால் நம்பிக்கைத் தொகை திருப்பித் தரப்படமாட்டாது.
- 7. ஒப்பந்தப்புள்ளி ஏற்கப்பட்ட பிறகு செய்தித்தாள்களின் அளவு, தரம் மற்றும் மதிப்பு சம்பந்தமாக எவ்வித உரிமைக் கோரலும் அனுமதிக்கப்படமாட்டாது.

- விதிமுறைகளுக்கேற்ப விற்பனை வரி வசூலிக்கப்படும், ஏலம் எடுக்க விரும்புவோர் செய்தித்தாள்களை அலுவலக நேரத்தில் (தொழில் மற்றும் வணிகத் துறை, தட்டாஞ்சாவடி, புதுச்சேரி-9) பார்வையிடலாம்.
- வென்ற ஒப்பந்தப்புள்ளிதாரர் கட்டிய காப்புத் தொகை ஒப்பந்த காலம் முடிவடைந்த பிறகு தீருப்பித் தர ஆவன செய்யப்படும்.
- 10. வெற்றி பெற்ற ஒப்பந்தப்புள்ளிதாரர் பழைய செய்தித் தாள்களை நிறுப்பதற்குத் தம் சொந்த ஏற்பாடுகளைச் செய்துகொள்ள வேண்டும், அந்த முறை கீழே கையொப்பமிட்டவரது திருப்திக்கேற்ப இருக்கவேண்டும்.

புதுச்சேரி, 2011 இந் அக்டோபர் மீ 14 வ.

**இ. வல்லவன்,** இயக்குநர்.

# புதுச்சேரி நகராட்சி

# ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

### அறிவிப்பு

கீழ்க்குறிப்பிட்ட நபர் புதுச்சேரி நகராட்சி எல்லைக்குள் பின்வரும் தொழில் நிறுவனத்தை அமைத்துக்கொள்ள இந்நகராட்சியின் உத்தரவு வேண்டுகிறார்.

வரிசை எண்	விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	நீறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி		தேவையான மின் திறன்
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1	தீருமதி S. வனஜா, க/பெ. P. சங்கர், எண் 9, முதல் தளம், நீடராஜப்பையர் வீதி, புதுச்சேரி.	தீருமத் S. வனஜா, மறு அளவை எண் 4/pt., நகர அளவை எண்கள் 9/1, 2பி, 3பி, பிளாக் எண் 1, மனை எண் 2, தேங்காய்த்தீட்டு மெயின் வீதி, வசந்தன் நகர், முதலியார்பேட்டை கொம்யூன், புதுச்சேரி-4.	அரிசி, கோதுமை, மிளகாய், கொத்துமல்லி, மாவு மற்றும் எண்ணெய் அரைவை நிலையப்	19 குதீரைத் ம. தீறன்.

1973-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி நகராட்சிகள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆட்சிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி நகராட்சிகள் (உரிமம் மற்றும் அனுமதி அளித்தல்) விதிகள், 1976, பிரிவு 8-ன்படி இத்தொழில் நிறுவனத்தை நிறுவுவதினால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் இருந்தால், அவற்றை இந்த அறிவிப்பு வெளியிடப்பட்ட தேதியிலிருந்து பத்து நாட்களுக்குள் புதுச்சேரி நகராட்சி ஆணையர் அவர்களுக்கு எழுத்து மூலமாக தெரியப்படுத்தும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காவைரையறைக்குள் பெறப்பட்ட ஆட்சேபணைகள் புதுச்சேரி நகராட்சியால் பரிசீலிக்கப்படும்.

புதுச்சேரி, 2011 இந்ப அக்டோபர் மீ 25 வ.

**க.த. அழகிரி,** ஆணையர்.

#### PUDUCHERRY MUNICIPALITY

Puducherry, the 25th October 2011.

## **Dangerous Establishments**

#### **NOTICE**

The undermentioned person has requested for permission to set up an industry within the Puducherry Municipal limits, as detailed below.